

# За първи път на училище

## Полезни съвети за родители и техните деца

Скоро детето ви ще тръгне на училище за първи път. Може би този специален момент ви кара да си задавате много въпроси. Брошурата «За първи път на училище» ще ви даде отговорите. С практични съвети, истински истории и ясна информация. Преводът на собствения ви език ще ви бъде ценен помощник.



### «Ние се грижим за детето ви»

Госпожа Елън, начално училище «Клавердрийс», Дронген

«Двете с възпитателката се стараем всяко дете да се чувства добре и да се развива правилно в училище. Сред децата аз съм като квачка сред пиленцата си. За мен е важно да поддържам връзка с родителите. По този начин можем да споделяме всичко. Затова е хубаво, когато в края на учебния ден родителите влязат в класната стая. Децата показват какво са сътворили. Сияйните им личици са същинска магия!»

### «В училище има специална госпожа, която им помага с езика»

Ола Богданович, майка на Амелия

«Амелия започва след два месеца. Миналия месец посетихме училището веднъж. Госпожата и директорът ни се сториха много мили. Всички тези красиви и нови играчки! На Амелия страшно ѝ хареса. У дома говорим на полски. Благодарна съм на фламандските приятели, които бяха с нас при посещението и при записването. В училище има специално госпожа, която ни помага с езика, когато трябва.»



## Пет въпроса на родители

### 1. Детето ми не говори нидерландски. Може ли да посещава училище?

Да, може. В училище детето ще научи нидерландски неусетно, докато играе. В повечето училища децата получават допълнителна помощ по нидерландски, ако имат нужда от такава.

### 2. Позволени ли са в училище следобедният сън и пелените?

В някои класове има кърчетата за сън, в други - не. Може би е най-разумно да започнете на половин ден. Обсъдете възможностите с госпожата или господина. Попитайте и какви са правилата за хигиенните навици. Във всеки случай дете с пелени може да ходи на училище. Упражнявайте да използвате гърнето или тоалетната вкъщи, когато детето е готово за това.



### 3. Колко струва училището?

- Материалите и излетите, които са предвидени за покриване на образователните цели, са безплатни.
- Топъл обяд, напитка, следобедна занималня: за тях училището има право да поиска разумна цена.
- А допълнителният излет или списанието, които трябва да се платят отделно? Тези неща не може да струват повече от 45 евро на учебна година.

- И раницата и обувките за физическо трябва да закупите сами.

При определени обстоятелства семействата с нисък доход получават финансова подкрепа. Това се нарича **училищна добавка**. За дете между 2,5 и 6 години тя възлиза на 93,21 евро (за учебната година 2016/2017).

#### 4. Кога е най-добре да започне детето ми?

Когато навърши 2,5 години, детето ви може да тръгне на училище. Дните, в които малчуганите тръгват на училище, са строго определени: първият учебен ден след всяка ваканция или Възнесение, както и първият учебен ден на февруари.

Вие като родители сами избирате училището. Но винаги трябва да преминете процедурата по записване. Тя често е различна за отделните училища и райони. Най-добре проучете условията още след първата годишнина на детето. За помощ можете да се обърцате и към «Дете и семейство» (Kind en Gezin).

#### 5. Защо е важен ранният училищен период за по-нататъшното образование на детето ми?

Учителят ще поощрява детето ви да експериментира, да проявява търпение, да мисли абстрактно. Там то ще се забавлява, докато учи и постига успехи. Така ученето се превръща в лесна задача.

В училище се упражнява и езикът: как да говориш с възрастни и как - с други деца. Богатият речник улеснява мисленето и ученето. Ако детето ви ходи редовно на училище, то ще вникне и в същността на образованието.



#### Ако искате да научите нидерландски

На [www.huizenvanhetnederlands.be](http://www.huizenvanhetnederlands.be) можете да откриете училище за възрастни в района. Или пък попитайте в училището на детето си.



#### Какво друго ще откриете в този пакет

**Карта за разказване** Как беше в училище? Децата се затрудняват да отговорят на този въпрос. След първия учебен ден разгледайте картинките. Попитайте детето си какво е правило в групата, на площадката или в столовата.

**Стикери** Подредило ли е детето ви? Или се е съдържало да не пишка в панталона? Наградете го със стикер.

**Брошура за родители «За първи път на училище»** В нея ще откриете допълнителна информация, съвети и истории.